

hâws

30-QIS21

TÆRØ NATLAMPE + TRÅDLØS OPLADER

Brugermanual

TÆRØ NIGHT LAMP + WIRELESS CHARGER

User manual

TÆRØ NACHTLAMPE + KABELLOSES LADEGERÄT

Bedienungsanleitung



Kære kunde, Tak for at du valgte et Håws produkt, der er designet i henhold til strenge præstations- og kvalitetskriterier i for at sikre fuld tilfredshed

Produktet er et elektrisk produkt. For din sikkerhed og bekvemmelighed skal du læse manualen omhyggeligt og følge trinene. Opbevar den korrekt til fremtidig reference.

SIKKERHEDSFORANSTALTNINGER

Ved brug af dette elektriske apparat skal sikkerhedsforanstaltningerne altid overholdes, herunder følgende:

LÆS ALLE PUNKTERNE

1. Brug eller opbevar ikke produktet i lange perioder i solskin eller høje temperaturer.
2. Oplad ikke for tæt på magnetkort, magnetisk optagemedie og præcisionsinstrumenter.
3. Demonter ikke eller modificer dette produkt.
4. Rør ikke ved vekselstrømsadapteren med våde hænder.
5. Hold dette produkt væk fra vand eller andre væsker.
6. Hvis du vil rengøre produktet, skal du afbryde strømmen.
7. Produktets arbejdsmiljø temperaturområde: -20~45°C

OBS! KUN TIL HUSHOLDNING

PRODUKTETS FUNKTIONER

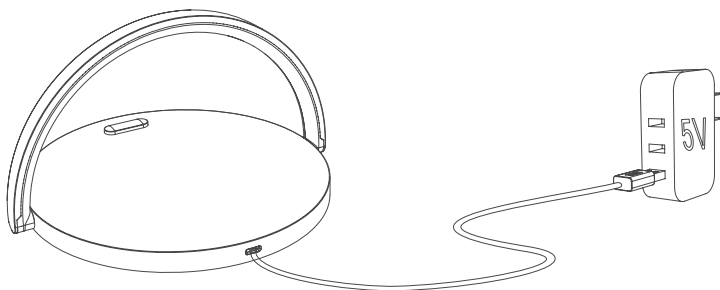
- Enkel og elegant design
- Stående mobilholder funktion
- Justerbar holder
- Opladnings afstand <= 8mm

KNAPPER

1. Metal elektrolytisk plade
2. Silikone fødder
3. Varmeafledende børstet aluminium
4. PP lampeskærm
5. Tænd/sluk knap
6. Type-C port
7. Skygge ABS

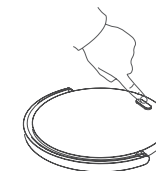
BRUG AF PRODUKTET

1. Tilslut USB-porten på USB-kablet til strømadapteren og Type-C-porten til den trådløse oplader.
2. Efter produktet er tændt, vil produktindikatoren lyse blå og hvidt, og det hvide lys lyser altid.
3. Placer enheden, der skal oplades, i produktets opladningsindikations område. Det hvide lys bliver blå, det blå lys er altid tændt, og opladning er aktiveret.



LYS TOUCH FUNKTION

1. Tryk kontinuerlig to gange for at starte lyset = 30% lysstyrke.
2. Berør det andet lys med en lysstyrke på 70%
3. Berør den tredje lysstyrke til 100%
4. Tryk to gange på knappen for at slukke for lyset, når det er tændt.



ANVENDELIGT UDSTYR

Intelligent identifikation af opladningsenheder; kompatibel med større mærker, der opfylder Qi-standarden for mobile enheder

Dette produkt understøtter hurtig trådløs opladningsfunktion, der er i tråd med Qi trådløs opladningsstandard; Kortdistanceret radioenergitransmission realiseres gennem magnetisk induktion. Denne enhed understøtter alle mobile enheder, der lever op til Qi-standarden; Når du bruger en SVudgangs-adapter, understøtter den trådløse oplader en 5Wbelastning.

Den trådløse oplader understøtter en 10W-belastning, når du bruger en adapter, der er i overensstemmelse med QC2.0 eller derover; Med overladningsbeskyttelse, overspændingsbeskyttelse (9V) og overstrømsbeskyttelse (2A).

PRODUKT SPECIFIKATIONER

Produktmateriale: importeret ABS + PP + hardware

Powerinput: DCSV / 2.IA 9V / 1.67A

Effekt: DCSV / 1A 9V / 1.2A

Opladningseffektivitet: 75%

Effekt: 10W

Producentstørrelse: 191 x 203 x 13mm

Produktvægt: 380g

Strømforsyningsport er den internationale fælles C-port

TILBEHØR:

Trådløs lader: 1

USB ledning: 1

Brugervejledning: 1

Indpakkings box: 1

Miljøvenlig indpakkings kasse: 1

GARANTI OG SERVICE

Vores produkter gennemgår en streng kvalitetskontrolproces før levering. Hvis produktet uventet er blevet beskadiget eller har udviklet en defekt under produktion eller transport, bedes du returnere det til forhandleren. Du kan lovligt gøre krav på garantien under følgende omstændigheder:

Produktet er omfattet af en 2-årig garanti fra købsdatoen. Fejl forårsaget af forkert brug eller håndtering, fejl forårsaget af uautoriserede indgreb eller reparationer og fejl forårsaget af brug af ikke-originale dele er ikke dækket af garantien.

KORREKT BORTSKAFFELSE



Ved slutningen af dit produkts levetid skal det gå til et specielt tilpasset genbrugscenter.

Symbolet på produktet eller på dets emballage angiver, at dette produkt ikke må behandles som husholdningsaffald. I stedet skal den overleveres til den relevante.

Opsamlingssted for genanvendelse af elektrisk og elektronisk udstyr. Ved at sikre, at dette produkt bortskaffes korrekt, hjælper du med at forhindre potentielle negative konsekvenser for miljøet og menneskers sundhed, som ellers kan være forårsaget af upassende håndtering af affald af dette produkt.

For mere detaljerede oplysninger om genanvendelse af dette produkt, bedes du venligst kontakte dit lokale rådskontor eller din husholdningsaffaldstjeneste.

Direktivet om affald af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE) (2012/19/EU) er blevet indført for at genanvende produkterne ved hjælp af de bedste tilgængelige genanvendelses- og genanvendelsesteknikker for at minimere miljøpåvirkningen, behandle eventuelle farlige underlag og undgå den voksende deponering af affald. Kontakt de lokale myndigheder for at få oplysninger om korrekt bortskaffelse af elektrisk og elektronisk udstyr.

Dear Customer, Thank you for choosing a Hâws product, designed according to strict performance and quality criteria to ensure complete satisfaction

The product is an electrical product. For your safety and convenience, please read the manual carefully and follow the steps. Store it properly for future reference.

SAFETY PRECAUTIONS

When using this electrical appliance, safety precautions should always be observed, including the following:

READ ALL INSTRUCTIONS

- Do not use or store the product for long periods of time in direct sunlight or high temperatures.
- Do not charge too close magnetic cards, magnetic recording media and precision instruments.
- Do not disassemble or modify the product.
- Do not touch the AC adapter with wet hands.
- Keep this product away from water or other liquids.
- If you want to clean the product, please disconnect the power.
- Product working environment temperature range:-20~45°C

CAUTION:FOR HOUSEHOLD USE ONLY

FEATURES OF THE PRODUCT

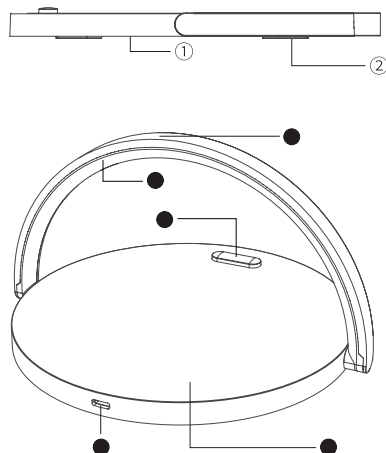
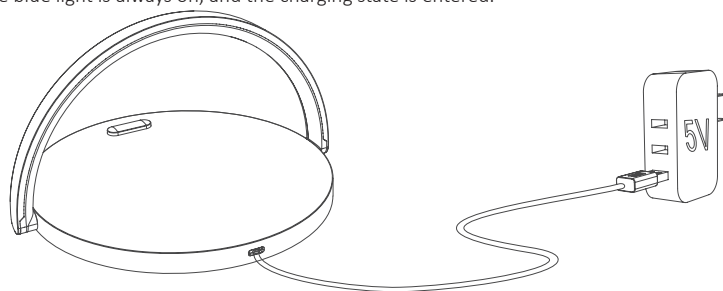
- Simple and exquisite shape
- Mobile phone stand function
- Adjustable holder
- Charging distance <= 8mm

BUTTONS

- Metal electrolytic board
- Silicone mat
- Heat dissipation brushed aluminium
- PP lampshade
- Tact switch
- Type-C port
- Shading ABS

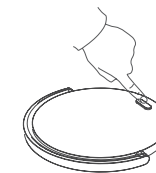
OPERATION

- Connect the USB port of the USB cable to the power adapter and the Type-C port to the wireless charger.
- After the product is powered on, the product indicator lights flash blue and white, and the white light is always on.
- Place the device to be charged in the charging indication area of the product. The white light turns blue, the blue light is always on, and the charging state is entered.



LIGHT TOUCH FUNCTION

- Continuous touch twice to turn on light = 30% brightness
- Touch the second light = 70% brightness.
- Touch the third light = 00% brightness.
- Touch the key twice to turn off the light when it is on.



APPLICABLE EQUIPMENT

Intelligent identification of charging devices, compatible with major brands, meet the Qi standard of mobile devices:

This product support fast wireless charging function, which is in line with Qi wireless charging standard. Short-range radio energy transmission is realized through magnetic induction. This device supports all mobile devices meeting Qi standard.

When using a 5 V output adapter, the wireless charger supports a 5 W load, and it supports a 10W load when using an adapter confirming to QC2.0 or above.

It also supports overcharge protection, overvoltage protection (9V) and overcurrent protection(2A).

PRODUCT SPECIFICATIONS

Product material: imported ABS + PP + hardware

Power input: DC5V/2.1A 9V/1.67A

Power output: DV5V/1A 9V/1.2A

Charging efficiency: 75%

Power: 10W

Product size: 191 * 203 * 13 mm

Product weight: 380g

Power supply port is the international common Type C port

ACCESSORIES:

Wireless charger * 1

USB power cord * 1

User manual * 1

Packing box * 1

Environment friendly plastic box * 1

1

GUARANTEE AND SERVICE

Our products undergo a strict quality-control process before delivery. If the product has unexpectedly been damaged or developed a defect during production or transport, please return it to the retailer. You can legally make a claim under the guarantee in the following circumstances:

The product is covered by a 2-year guarantee from the date of purchase. During this period, we will repair or replace the product if it is found to be defective due to material or production faults.

Faults caused by incorrect use or handling, faults caused by unauthorised intervention or repairs, and faults caused by use of non-original parts are not covered by the guarantee.

ENVIRONMENTAL FRIENDLY DISPOSAL



At the end of the life of your product, it should go to a specially adapted waste-recycling centre.

The symbol on the product or on its packaging indicates that this product may not be treated as household waste. Instead it should be handed over to the applicable. Collection point for the recycling of electrical and electronic equipment.

By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. For more detailed information about the recycling of this product, Please contact your local council office or your household waste disposal service.

The symbol above and on the product means that the product is classed as Electrical or Electronic equipment and should not be disposed with other household or commercial waste at the end of its useful life. The Waste of Electrical and Electronic Equipment (WEEE) Directive (2012/19/EU) has been put in place to recycle products using best available recovery and recycling techniques to minimise the impact on the environment, treat any hazardous substances and avoid the increasing landfill. Contact local authorities for information on the correct disposal of Electrical or Electronic equipment.

Sehr geehrter Kunde, vielen Dank, dass Sie sich für ein Produkt von Håws entschieden haben, das nach strengen Leistungs- und Qualitätskriterien entwickelt wurde, um Ihre Zufriedenheit zu gewährleisten.

Bei dem Produkt handelt es sich um ein elektrisches Heizgerät. Lesen Sie zu Ihrer eigenen Sicherheit und Bequemlichkeit die Gebrauchsanweisung sorgfältig durch und befolgen Sie die Schritte. Bitte bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.

SICHERHEIT

In diesem Kapitel erhalten Sie wichtige Sicherheitshinweise für den Umgang mit dem Gerät. Dieses Gerät entspricht den vorgeschriebenen Sicherheitsbestimmungen. Ein unsachgemäßer Gebrauch kann jedoch zu Personen- und Sachschäden führen.

ALLE PUNKTE LESEN

1. Verwenden oder lagern Sie das Produkt nicht über einen längeren Zeitraum in direktem Sonnenlicht oder bei hohen Temperaturen.
2. Laden Sie das Gerät nicht in unmittelbarer Nähe von Magnetkarten, magnetischen Aufzeichnungsmedien und Präzisionsinstrumenten.
3. Zerlegen oder modifizieren Sie das Produkt nicht.
4. Berühren Sie den Netzadapter nicht mit nassen Händen.
5. Halten Sie das Produkt von Wasser oder anderen Flüssigkeiten fern.
6. Wenn Sie das Produkt reinigen möchten, trennen Sie es bitte vom Stromnetz.
7. Temperaturbereich der Arbeitsumgebung des Produkts: -20~45°C

NUR FÜR DEN HAUSGEBRAUCH

EIGENSCHAFTEN DES PRODUKTS

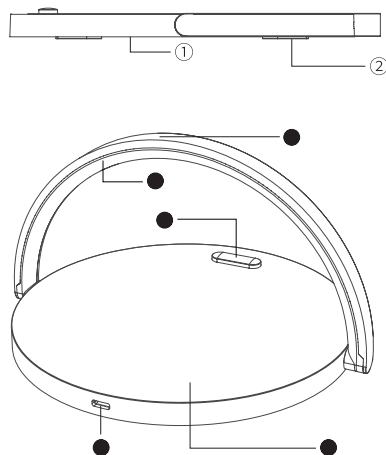
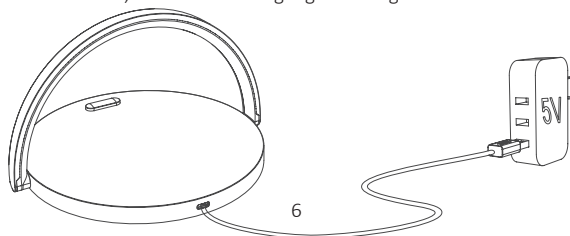
- Einfache und exquisite Form
- Handy-Ständer-Funktion
- Einstellbarer Halter
- Aufladeabstand <= 8mm

TASTEN

- 1- Elektrolytische Metallplatte
- 2- Silikonmatte
- 3- Wärmeableitung gebürstetes Aluminium
- 4- PP-Lampenschirm
- 5- Taktschalter
- 6- Typ-C-Anschluss
- 7- Beschichtung ABS

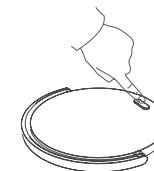
FUNKTIONSWEISE

1. Verbinden Sie den USB-Anschluss des USB-Kabels mit dem Netzadapter und den Typ-C-Anschluss mit dem kabellosen Ladegerät.
2. Nach dem Einschalten des Geräts blinken die Produktanzeigeleuchten blau und weiß, wobei die weiße Leuchte immer leuchtet.
3. Legen Sie das aufzuladende Gerät in den Ladeanzeigebereich des Geräts. Das weiße Licht wird blau, das blaue Licht leuchtet immer, und der Ladevorgang wird eingeleitet.



LIGHT-TOUCH-FUNKTION

1. Zweimaliges kontinuierliches Berühren zum Einschalten des Lichts = 30% Helligkeit
2. Berühren Sie das zweite Licht = 70% Helligkeit.
3. Berühren Sie die dritte Leuchte = 100% Helligkeit.
4. Berühren Sie die Taste zweimal, um das Licht auszuschalten, wenn es eingeschaltet ist.



ANWENDBARE GERÄTE

Intelligente Erkennung von Ladegeräten, kompatibel mit den wichtigsten Marken, erfüllen den Qi-Standard von mobilen Geräten:

Dieses Produkt unterstützt die schnelle drahtlose Ladefunktion, die mit dem Qi-Standard für drahtloses Laden übereinstimmt. Die Übertragung von Funkenergie mit kurzer Reichweite erfolgt durch magnetische Induktion. Dieses Gerät unterstützt alle mobilen Geräte, die dem Qi-Standard entsprechen.

Bei Verwendung eines 5-V-Ausgangsadapters unterstützt das kabellose Ladegerät eine Last von 5 W, und es unterstützt eine Last von 10 W, wenn ein Adapter verwendet wird, der QC2.0 oder höher bestätigt. Es unterstützt auch Überladeschutz, Überspannungsschutz (9 V) und Überstromschutz (2 A).

PRODUKTSPEZIFIKATIONEN

Produktmaterial: ABS + PP + Hardware
 Leistungsaufnahme: DC5V/2.1A 9V/1.67A
 Stromausgang: DV5V/1A 9V/1.2A
 Effizienz der Aufladung: 75%
 Leistung: 10W
 Produktgröße: 191 * 203 * 13 mm
 Produktgewicht: 380g
 Der Stromversorgungsanschluss ist der international übliche Typ-C-Anschluss.

ZUBEHÖR:

Kabelloses Ladegerät * 1
 USB-Netzkabel * 1
 Benutzerhandbuch * 1
 Verpackungskiste * 1
 Umweltfreundliche Kunststoffbox * 1

GARANTIE UND SERVICE

Vor der Lieferung werden unsere Geräte einer strengen Qualitätskontrolle unterzogen. Wenn, trotz aller Sorgfalt, während der Produktion oder dem Transport Beschädigungen aufgetreten sind, senden Sie das Gerät zurück an den Händler. Zusätzlich zu den gesetzlich verankerten Rechten kann der Käufer unter folgenden Bedingungen Garantieansprüche geltend machen: Wir bieten eine 2-Jahres-Garantie für das erworbene Gerät, beginnend mit dem Tag des Kaufs.

Während dieses Zeitraumes beheben wir kostenfrei sämtliche Defekte, welche auf Materialoder Herstellungsmängel zurückzuführen sind, durch Reparatur oder Umtausch.

Defekte, die durch unsachgemäßen Umgang mit dem Gerät und durch Fehlfunktionen aufgrund von Eingriffen und Reparaturen durch Dritte oder durch den Einbau von Nicht-Originalteilen entstehen, sind durch diese Garantie nicht abgedeckt.

UMWELTGERECHTE ENTSORGUNG



Elektrische und elektronische Altgeräte enthalten vielfach noch wertvolle Materialien. Sie enthalten aber auch schädliche Stoffe, die für ihre Funktion und Sicherheit notwendig waren. Im Restmüll oder bei falscher Behandlung können diese der menschlichen Gesundheit und der Umwelt schaden. Geben Sie Ihr Altgerät deshalb auf keinen Fall in den Restmüll.

Das Symbol über und auf dem Produkt bedeutet, dass das Produkt als elektrisches oder elektronisches Gerät klassifiziert ist und am Ende seiner Nutzungsdauer nicht zusammen mit anderem Haushalts- oder Gewerbemüll entsorgt werden sollte. Die Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEE-Richtlinie) wurde verabschiedet, um Produkte mit den besten verfügbaren Techniken zur Verwertung und zum Recycling zu recyceln, um die Auswirkungen auf die Umwelt auf ein Minimum zu reduzieren, Gefahrenstoffe zu behandeln und eine Deponierung zu vermeiden. Kontaktieren Sie die lokalen Behörden, um Informationen über die korrekte Entsorgung von elektrischen oder elektronischen Geräten zu erhalten.

Fun Nordic ApS
Rugkobbel 260
DK-6200 Aabenraa
www.funnordic.dk

